



Město Kolín
Karlovo náměstí 78
Kolín I

Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí dotace

Na základě usnesení Rady města Kolína č. 8424/136/RM/2026 ze dne 13. 4. 2026 a dle § 102 odst.3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů (dále jen jako „**zákon o obcích**“), ve kterém Rada města rozhodla o přidělení dotace, uzavírají níže uvedené právní subjekty tuto veřejnoprávní smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu města Kolína (dále jen jako „**smlouva**“):

poskytovatel: Město Kolín
se sídlem: Karlovo náměstí 78, 280 12 Kolín I
zastoupen: Mgr. Michaelem Kašparem, starostou města
pověřuje: k uzavírání závazků za Město Kolín Ing. Gabrielu Malou, MBA,
vedoucí Odboru cestovního ruchu, kultury a sportu Městského úřadu Kolín
IČO: 00235440
bankovní spojení: 3661832/0800, Česká spořitelna, a.s.
telefon: 321 748 228
(dále jen „**poskytovatel**“)

a

příjemce: Centrum pro integraci cizinců, o.p.s.
se sídlem: Pernerova 10/32, 186 00 Praha 8
zastoupen: Mgr. Annou Marií Vinařickou, ředitelkou
IČO: 26631997
DIČ: CZ26631997
kontaktní osoba: [REDACTED]
tel: [REDACTED]
e-mail: [REDACTED]
bankovní spojení: 272037667/0300 ČSOB a.s.
(dále jen „**příjemce**“)

(dále společně také jen jako „**smluvní strany**“).

Článek I Účel dotace

1. Předmětem této smlouvy je poskytnutí účelové **neinvestiční** finanční podpory z rozpočtu poskytovatele ve formě dotace (dále jen „**dotace**“) na AKCI „**Český jazyk pro děti s odlišným mateřským jazykem**“ (dále jen jako „**AKCE**“) na základě schválené žádosti příjemce.
2. Dotace se poskytuje na **lektorné a koordinátora kurzu**. Účelu dotace musí být dosaženo nejpozději do 31. 12. 2026.
3. Dotace je poskytována na základě individuální žádosti příjemce.
4. Příjemce dotaci přijímá a zavazuje se, že bude AKCI realizovat na svou vlastní zodpovědnost, v souladu s právními předpisy a podmínkami této smlouvy.
5. Poskytnutí dotace je v souladu se zákonem o obcích a zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen jako „**zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů**“).
6. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni všechna ustanovení tohoto zákona.
7. Dotace je slučitelná s podporou poskytnutou z rozpočtu jiných územních samosprávných celků, státního rozpočtu nebo strukturálních fondů Evropské unie, pokud to pravidla pro poskytnutí těchto podpor nevylučují.

Článek II Závaznost návrhu

1. Doba platnosti tohoto návrhu smlouvy je omezena na 30 kalendářních dnů od prokazatelného vyzvání příjemce k podpisu tohoto návrhu smlouvy.
2. Pokud tento návrh smlouvy nebude příjemcem akceptován a v termínu podle čl. II odst. 1 smlouvy podepsán a doručen poskytovateli, návrh smlouvy zaniká a nárok na dotaci nevznikne.

Článek III Výše dotace

1. Poskytovatel poskytne příjemci dotaci ve výši **60 000 Kč** (slovy: šedesát tisíc korun českých) na realizaci AKCE uvedené v čl. I smlouvy.

Článek IV Způsob úhrady dotace

1. Dotace bude poukázána jednorázově, bankovním převodem na účet příjemce uvedený v záhlaví smlouvy nejpozději do třiceti dnů ode dne uzavření smlouvy. Dotace je poskytována formou zálohy s povinností následného vyúčtování.

Článek V Podmínky použití dotace, práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce je oprávněn čerpat dotaci k realizaci AKCE v termínu od 1. 1. 2026 do 31. 12. 2026. Čerpáním dotace se pro účely této smlouvy rozumí použití poskytnutých finančních prostředků k úhradě uznatelných nákladů vzniklých při realizaci AKCE uhrazením finančních prostředků **bankovním převodem**, a to z účtu, na který byla dotace poskytnuta, vždy ve prospěch dodavatele zboží (dodávek), služeb, nebo v hotovosti max. do výše 10 000 Kč u každého jednotlivého dodavatele. Uznatelné náklady ve skutečné výši musí být vyúčtovány, uhrazeny a promítnuty v účetnictví příjemce nejpozději do 31. 1. 2027.
2. Příjemce je povinen předložit poskytovateli úplné, pravdivé a správné finanční vyúčtování čerpání dotace, a to **do jednoho měsíce** od poskytnutí dotace nebo od data ukončení AKCE podle toho, která z rozhodných skutečností nastane později, nejpozději však do 31. 1. 2027. Prostřednictvím Portálu občana města Kolína je nutné odeslat formulář „**Vyúčtování poskytnuté dotace**“ (viz. čl. IX., odst. 10 této smlouvy) včetně soupisu dokladů. Vyúčtování lze dodat v listinné podobě nebo v elektronické podobě přes Portál občana (max.50 MB). V případě, že vyúčtování bude větší, je nutné dodat celé vyúčtování v listinné podobě na Odbor cestovního ruchu, kultury a sportu Městského úřadu Kolín (OCRKS). Příjemce doloží vyúčtování čerpání dotace kopiemi všech uplatněných prvotních účetních i daňových dokladů a zároveň prokáže úhradu nákladů buď výpisem z bankovního účtu, nebo kopiemi výdajových pokladních dokladů. Po kontrole vyúčtování Odborem cestovního ruchu, kultury a sportu Městského úřadu Kolín bude příjemce v případě nedodržení podmínek smlouvy písemně vyzván k částečnému, příp. úplnému vrácení poskytnuté dotace.
3. Doklady uplatněné ve vyúčtování dotace musí odpovídat předpokládaným jednotlivým nákladům uvedených v žádosti o poskytnutí dotace s odchylkou max. 15 % od takto předpokládaných nákladů.
4. Příjemce je oprávněn provádět podstatné změny AKCE jen s předchozím písemným souhlasem poskytovatele. Za podstatné změny AKCE se považuje např. podstatná změna rozpočtu, podstatná změna v obsahu nebo charakteru AKCE aj.
5. Příjemce je povinen použít dotaci maximálně hospodárným způsobem a výhradně k účelu uvedenému v čl. I této smlouvy. Příjemce se zavazuje, že zrealizuje projekt vlastním jménem, na vlastní zodpovědnost, a to i prostřednictvím vlastních členů, za podmínek stanovených v této smlouvě.
6. Dodavatelem zboží, služeb nebo stavebních prací v rámci AKCE, na kterou je dotace podle této smlouvy poskytnuta nesmí být:
 - a) fyzická osoba, která má uzavřen pracovněprávní vztah s příjemcem
 - b) právnická osoba, jejíž:
 - zaměstnanec přímo podílející se na předmětné dodávce zboží, služeb nebo stavebních prací,
 - člen statutárního orgánu,

- člen kontrolního orgánu,
- prokurista,
- likvidátor,
- vedoucí odštěpného závodu,
- společník,
- akcionář,
- člen nebo
- osoba oprávněná za tuto právnickou osobu jednat z jiného důvodu

je zároveň členem statutárního orgánu, členem kontrolního orgánu, prokuristou, likvidátorem, vedoucím odštěpného závodu, společníkem, akcionářem nebo členem příjemce, nebo má zároveň uzavřen pracovněprávní vztah s příjemcem, nebo je z jiného důvodu oprávněna za příjemce jednat,

- c) osoba blízká příjemci,
- d) osoba, která je členem statutárního orgánu nebo kontrolního orgánu, prokuristou, likvidátorem, společníkem, akcionářem nebo členem příjemce a dále vedoucí odštěpného závodu příjemce nebo jiná osoba, která je oprávněna za příjemce právně jednat,
- e) osoba, která je považována ve vztahu k příjemci za ovládající osobu ve smyslu § 74 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních korporacích.

Zákaz podle shora uvedeného se nevztahuje na případy, kdy vyjmenované osoby poskytují pro žadatele služby související se zabezpečením sportovní činnosti žadatele a to konkrétně rozhodčí, trenér, pořadatel, ředitel závodu, technický ředitel, hlasatel, zdravotník.

7. Dotace je poskytována na uznatelné náklady AKCE. Uznatelným nákladem se pro účely této smlouvy rozumí takový náklad příjemce, který je nezbytný pro zajištění účelu dotace vymezenému v čl. I odst. 2 této smlouvy, a který splňuje všechny následující podmínky:
 - a) vyhovuje zásadám efektivnosti, účelnosti a hospodárnosti,
 - b) vznikl příjemci v přímé souvislosti s prováděním AKCE v daném rozpočtovém roce,
 - c) byl skutečně vynaložen a zachycen v účetnictví příjemce dotace na jeho účetních dokladech, je identifikovatelný, ověřitelný a podložený prvotními podpurnými doklady.
8. Není-li příjemce plátcem DPH, uvede celkové výdaje včetně DPH. Je-li příjemce plátcem DPH, ale nemůže uplatnit nárok na odpočet DPH na vstupu dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen jako „**zákon o DPH**“), uvede celkové výdaje včetně DPH. Je-li příjemce plátcem DPH a má nárok na odpočet DPH na vstupu dle zákona o DPH, uvede částku bez DPH.
9. Součástí závěrečného vyúčtování poskytnuté dotace je formulář „**Čestné prohlášení příjemce o DPH**“ (viz čl. IX. odst. 10 této smlouvy), kde příjemce uvede, zda je, či není plátcem DPH, a zároveň v případě plátce DPH čestně prohlásí, zda může v rámci čerpání dotace dle svých aktivit uplatnit odpočet DPH na vstupu, či nikoliv.
10. Příjemce je povinen oznámit poskytovateli dotace neprodleně změnu z neplátce DPH na plátce DPH společně se sdělením, zda v rámci této změny v souladu s ustanovením § 79 zákona o DPH uplatní nárok na odpočet daně při registraci.

11. Je-li příjemce zadavatelem veřejné zakázky nebo splní-li příjemce definici zadavatele veřejné zakázky podle § 2 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „ZZVZ“), je dále povinen postupovat při výběru dodavatele podle ZZVZ.
12. Příjemce je povinen vést účetnictví v souladu s obecně platnými předpisy, zejména zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů (dále jen jako „**zákon o účetnictví**“) a je povinen vést řádné a oddělené účtování čerpání dotace. Pokud příjemce nevede účetnictví podle zákona o účetnictví, je povinen vést daňovou evidenci podle zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, ve znění pozdějších předpisů, rozšířenou tak, aby příslušné doklady vztahující se k dotaci splňovaly náležitosti účetního dokladu ve smyslu § 11 zákona o účetnictví, a aby předmětné doklady byly správné, úplné, průkazné, srozumitelné, vedené v písemné formě chronologicky a způsobem zaručujícím jejich trvalost. **Příjemce odpovídá za řádné vedení a viditelné označení originálních účetních i daňových dokladů prokazujících použití dotace uvedením „Hrazeno z dotace města Kolína“. Příjemce zajistí, aby příjem dotace byl v peněžním deníku označen „dotace města Kolína“.**
13. Příjemce je povinen zajistit, aby osoby povinné spolupůsobit při kontrole (zejména dodavatelé zboží a služeb) umožnily kontrolnímu orgánu prověřit jejich účetnictví a účetní doklady v rozsahu nezbytném ke splnění účelu kontroly.
14. Příjemce je povinen průběžně a bez zbytečného odkladu informovat poskytovatele o všech změnách, které by mohly při vymáhání zadržených nebo neoprávněně použitých prostředků dotace zhoršit jeho pozici věřitele nebo dobytost jeho pohledávky. Příjemce je zejména povinen oznámit poskytovateli do 20 dnů ode dne, kdy k nim došlo, tyto dále uvedené skutečnosti týkající se příjemce: zahájení insolvenčního řízení, vstup právnické osoby do likvidace, změnu statutárního orgánu nebo jeho člena, změnu vlastnického vztahu k věci, na niž se dotace poskytuje, změnu názvu, bankovního spojení, sídla či adresy. Příjemce, který je obchodní korporací dle zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích), ve znění pozdějších předpisů, je povinen zaslat poskytovateli informaci o přeměně společnosti, jejíž součástí je projekt přeměny, a to alespoň 1 měsíc přede dnem, kdy má být přeměna schválena způsobem stanoveným zákonem. U ostatních právnických osob je příjemce povinen oznámit poskytovateli přeměnu právnické osoby do 15 dnů od rozhodnutí příslušného orgánu o přeměně právnické osoby, avšak před podáním návrhu na zápis přeměny do veřejného rejstříku. Zároveň je příjemce, který je právnickou osobou, povinen oznámit po rozhodnutí o přeměně i to, na které právní nástupce přechází práva a povinnosti z této smlouvy. Tuto povinnost musí příjemce splnit do okamžiku podání návrhu na zápis přeměny do veřejného rejstříku.
15. Příjemce se zavazuje, že při jakékoli prezentaci AKCE bude uvádět město Kolín jako poskytovatele části finančních prostředků – tzn. logo poskytovatele na tiskovém materiálu spojeném s propagací AKCE nebo textovou zmínku o finanční podpoře z rozpočtu poskytovatele. Při použití loga nebo znaku poskytovatele je příjemce povinen dodržet zásady pro jejich použití ve spolupráci s Oddělením marketingu a cestovního ruchu Městského úřadu Kolín.
16. Příjemce se zavazuje zasílat poskytovateli v dostatečném předstihu pozvánky na veřejná vystoupení, která jsou alespoň částečně financována z poskytnuté dotace a umožnit na ně zástupcům poskytovatele volný vstup.
17. Příjemce se zavazuje, že jak při realizaci AKCE, tak po jejím ukončení bude dbát dobrého jména poskytovatele a AKCI realizovat v souladu s právními předpisy.

18. Příjemce je povinen po dobu deseti let od skončení AKCE archivovat následující podkladové materiály:
 - a. žádost o poskytnutí dotace, včetně povinných příloh,
 - b. tuto veřejnoprávní smlouvu,
 - c. originály dokladů prokazujících čerpání dotace,
 - d. dokumentaci o zadání veřejné zakázky, je-li zadávána,
 - e. závěrečné finanční vyúčtování AKCE.
19. Dotace nelze poskytnout příjemci, vůči němuž má poskytovatel jakékoliv finanční pohledávky po splatnosti. Toto ustanovení platí i pro závazky po lhůtě splatnosti hrazené na základě splátkového kalendáře. Příjemce tímto prohlašuje, že nemá žádné dluhy po splatnosti vůči poskytovateli.
20. V případě poskytnutí dotace na pořízení nebo zhodnocení majetku je příjemce povinen realizovat po dobu dvou let AKCI, pro kterou je majetek z dotace pořízován (zhodnocován). Příjemce nesmí majetek pořízený z dotace po minimální dobu uvedenou v čl. I. odst. 2 této smlouvy (doba dosažení účelu AKCE) převést na jinou osobu. Po stejnou dobu nesmí příjemce majetek, či jeho části, pořízený z dotace prodat, zatížit, vypůjčit nebo pronajmout či darovat. Dříve jej může prodat jen v případě, že výtěžek z prodeje použije na pořízení majetku zabezpečujícího pokračování AKCE.

Článek VI Kontrola

1. Příslušné orgány poskytovatele jsou oprávněny v souladu se zvláštním právním předpisem kdykoli kontrolovat dodržení podmínek, za kterých byla dotace poskytnuta.
2. Příjemce je povinen poskytnout součinnost při výkonu kontrolní činnosti dle odst. 1 tohoto článku, zejména předložit kontrolním orgánům poskytovatele kdykoliv k nahlédnutí originály všech účetních dokladů prokazujících využití prostředků dotace v souladu s účelem AKCE a zpřístupnit účetnictví.
3. Příjemce je povinen umožnit poskytovateli provést kontrolu jak v průběhu, tak i po ukončení realizace AKCE nebo jejích jednotlivých etap, a to ještě po dobu deseti let počítaných od 1. ledna roku následujícího po roce, v němž měla být splněna poslední z povinností ujednaných v čl. V této smlouvy, kromě povinnosti sjednané v čl. V odst. 18 této smlouvy.
4. Za dodržení účelu, na který byla dotace poskytnuta, a za pravdivost i správnost závěrečného finančního vyúčtování odpovídá příjemce.

Článek VII Důsledky porušení povinností příjemce

1. V případě porušení povinností, které zakládá porušení rozpočtové kázně ve smyslu § 22 odst. 1 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, bude poskytovatel postupovat v souladu s § 22 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
2. V případě zadržetí nebo neoprávněného použití peněžních prostředků poskytnutých jako dotace nebo jejich části vyzve poskytovatel příjemce k vrácení těchto peněžních prostředků,

- případně jejich části, k níž se zadržení nebo neoprávněné použití peněžních prostředků vztahuje, na bankovní účet poskytovatele, a to nejpozději do 10 dnů ode dne výzvy poskytovatele k vrácení, s výjimkou případů podle čl. VII odst. 3 této smlouvy. V rozsahu, v jakém příjemce tyto peněžní prostředky vrátil, platí, že k porušení rozpočtové kázně nedošlo.
3. V případě, že došlo k porušení povinnosti, které je podle čl. VII odst. 4 této smlouvy považováno za méně závažné, a zároveň se jedná o porušení povinnosti, jejíž povaha umožňuje nápravu v náhradní lhůtě, zejména povinnosti sjednané v čl. V odst. 2 této smlouvy, vyzve poskytovatel příjemce k provedení opatření k nápravě a stanoví mu za tímto účelem přiměřenou lhůtu k nápravě. V rozsahu, v jakém provedl příjemce ve stanovené lhůtě opatření k nápravě, platí, že k porušení rozpočtové kázně nedošlo.
 4. Ve smyslu § 10 odst. 6 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů se za porušení povinnosti, které je považováno za méně závažné, a za které se uloží příjemci nižší odvod za porušení rozpočtové kázně, považuje:
 - a) porušení povinnosti včas předložit úplné, správné a pravdivé vyúčtování čerpání dotace podle čl. V odst. 2 této smlouvy, a to však pouze v případě, že úplné, správné a pravdivé vyúčtování bude předloženo nejpozději do 20 pracovních dnů ode dne uplynutí lhůty k nápravě stanovené ve výzvě podle čl. VII odst. 3 této smlouvy,
 - b) porušení povinnosti vést o dotaci oddělenou účetní evidenci,
 - c) porušení dalších povinností uvedených v této smlouvě či právních předpisech, které nejsou závažným porušením povinností podle čl. VII odst. 6 této smlouvy.
 5. Za porušení povinnosti, které je považováno za méně závažné podle čl. VII odst. 4 písm. a) a b) této smlouvy, se uloží odvod za porušení rozpočtové kázně ve výši 20 % z poskytnutých prostředků, v souvislosti s jejichž použitím došlo k porušení rozpočtové kázně. Za porušení povinnosti, které je považováno za méně závažné podle čl. VII odst. 4 písm. c) této smlouvy, se uloží odvod za porušení rozpočtové kázně až do výše 50 %, z poskytnutých prostředků, v souvislosti s jejichž použitím došlo k porušení rozpočtové kázně. Konkrétní výše uloženého odvodu bude v tomto případě určena v závislosti na závažnosti porušení rozpočtové kázně a rovněž způsobu, jakým byla rozpočtová kázeň porušena.
 6. Za závažné porušení povinností se považuje zadržení peněžních prostředků poskytnutých jako dotace ve smyslu § 22 odst. 3 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů a rovněž neoprávněné použití peněžních prostředků poskytnutých jako dotace ve smyslu § 22 odst. 2 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů spočívající v:
 - a) použití dotace v rozporu s účelem, který je stanoven v článku I. odst. 2 této smlouvy,
 - b) neumožnění provedení kontroly podle článku VI odst. 2 této smlouvy,
 - c) uvedení nesprávných, neúplných nebo nepravdivých údajů v žádosti o dotaci či v této smlouvě,
 - d) porušení povinnosti včas předložit úplné, správné a pravdivé vyúčtování čerpání dotace podle čl. V odst. 2 této smlouvy o více než 20 pracovních dnů ode dne uplynutí lhůty stanovené ve výzvě podle čl. VII odst. 3 této smlouvy,
 - e) porušení povinnosti sjednané v čl. V odst. 18 této smlouvy.
 7. V případě, že příjemce při realizaci AKCE nevyčerpá celou poskytnutou dotaci, je povinen na základě písemné výzvy poskytovatele nepoužitou část poskytnuté dotace vrátit na bankovní účet poskytovatele. Pokud příjemce peněžní prostředky představující nevyčerpanou část poskytnuté dotace nevrátí ve lhůtě stanovené ve výzvě poskytovatele, jsou tyto prostředky považovány za zadržené ve smyslu § 22 odst. 3 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.

8. Veškeré platby, provedené v důsledku porušení povinností provede příjemce formou bezhotovostního převodu na bankovní účet poskytovatele a v termínu, který mu poskytovatel určí.

Článek VIII Ukončení smlouvy

1. Závazkový vztah založený touto smlouvou lze ukončit na základě písemné dohody smluvních stran nebo písemné výpovědi.
2. Poskytovatel může smlouvu vypovědět jak před poskytnutím, tak i po poskytnutí dotace.
3. Dojde-li ze strany příjemce k závažnému porušení smlouvy, je poskytovatel oprávněn smlouvu vypovědět. Smlouvu může poskytovatel vypovědět zejména, dojde-li k:
 - a) realizaci AKCE v rozporu s právními předpisy;
 - b) porušení pravidel pro poskytnutí veřejné podpory;
 - c) provedení změny v AKCI příjemcem bez předchozího písemného souhlasu poskytovatele, přestože je k provedení takové změny vyžadován;
 - d) nedodržení termínů pro čerpání dotace stanovených touto smlouvou příjemcem;
 - e) použití poskytnuté dotace (případně její části) v rozporu s účelem, který je stanoven touto smlouvou;
 - f) nedodržení podmínek závazného stanoviska v případě dotací poskytnutých na objekty, kde je povinnou přílohou závazné stanovisko;
 - g) skutečností podle čl. V odst. 14 této smlouvy a příjemce o nich neučiní včasné oznámení;
 - h) změně právní formy příjemce, kterou se stane příjemcem nezpůsobilým pro přijetí dané veřejné podpory;
 - i) uvedení nepravdivých, neúplných nebo zkreslených údajů příjemcem, na jejichž základě uzavřel poskytovatel s příjemcem tuto smlouvu;
 - j) opakovanému neplnění povinností stanovených smlouvou příjemcem, i když byl k jejich nápravě vyzván poskytovatelem;
 - k) zahájení insolvenčního řízení s příjemcem nebo je-li příjemce v likvidaci;
 - l) spáchání trestného činu příjemcem, jehož skutková podstata souvisí s činností příjemce, anebo se jedná o trestný čin proti majetku či hospodářský trestný čin podle zákona č. 40/2009 Sb., trestní zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
4. Pro případ, kdy příjemce nebude schopen zajistit realizaci AKCE nebo z vlastního rozhodnutí nebude AKCI realizovat, je kterákoli ze smluvních stran oprávněna smlouvu vypovědět.
5. Výpovědní doba činí 30 dnů a začne běžet ode dne doručení výpovědi druhé smluvní straně. Uplynutí výpovědní doby nemá vliv na povinnost příjemce vrátit již poskytnutou dotaci.
6. V případě výpovědi této smlouvy z jakéhokoliv důvodu se příjemce zavazuje již poskytnutou dotaci vrátit poskytovateli do 30 dnů ode dne doručení výpovědi druhé smluvní straně. Nevrátí-li příjemce poskytnutou dotaci v této lhůtě, považují se peněžní prostředky poskytnuté jako dotace za zadržené ve smyslu § 22 odst. 3 zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
7. Podáním výpovědi smlouvy před poskytnutím dotace zaniká nárok na poskytnutí dotace příjemci a příjemce se jí nemůže ani platně domáhat.

8. V případě dohody o ukončení smlouvy je příjemce povinen provést vyúčtování čerpání dotace ve smyslu čl. V odst. 2 této smlouvy ke dni dohodnutému v této dohodě. Peněžní prostředky z poskytnuté dotace, které nebyly příjemcem k dohodnutému dni řádně vyúčtovány a vyčerpány je příjemce povinen vrátit poskytovateli. Písemná dohoda o ukončení smlouvy nabývá účinnosti dnem připsání vrácených peněžních prostředků na bankovní účet určený poskytovatelem, nedohodnou-li se smluvní strany jinak.
9. Smlouva zaniká také z důvodů uvedených v § 167 odst. 1 písm. b) až e) zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen jako „**správní řád**“). Návrh na zrušení smlouvy musí být učiněn písemně a musí v něm být uvedeny důvody, které vedou k zániku smlouvy. V takovém případě se postupuje přiměřeně podle čl. VIII odst. 6 této smlouvy.

Článek IX Závěrečná ustanovení

1. Jako kontaktní místo poskytovatele se pro účely této smlouvy stanovuje Odbor cestovního ruchu, kultury a sportu Městského úřadu Kolín, Sokolská 545, Kolín II.
2. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího uzavření oběma smluvními stranami. To neplatí, pokud tato smlouva podléhá uveřejnění v registru smluv ve smyslu zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů (dále jen jako „**registr smluv**“), pak smlouva nabývá platnosti dnem jejího uzavření oběma smluvními stranami a účinnosti dnem jejího uveřejnění v registru smluv dle čl. IX. odst. 7 smlouvy.
3. Jakékoli změny smlouvy lze provádět pouze formou postupně číslovaných písemných dodatků na základě dohody obou smluvních stran.
4. Vztahy smlouvou neupravené se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, správního řádu a zákona o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.
5. Tato smlouva se vyhotovuje elektronicky ve formátu PDF, přičemž je elektronicky podepsána důvěryhodným elektronickým certifikátem obou smluvních stran. V případě, že jedna ze smluvních stran nedisponuje důvěryhodným elektronickým certifikátem, je tato smlouva sepsána v listinné podobě ve třech vyhotoveních, z nichž dvě obdrží poskytovatel a jedno příjemce.
6. Příjemce se zavazuje, že podmínky uvedené v individuální žádosti o dotaci, na základě které byla uzavřena tato smlouva, bude při realizaci AKCE dodržovat.
7. Pokud tato smlouva podléhá uveřejnění v registru smluv podle zákona o registru smluv, tak se smluvní strany dohodly, že smlouvu v souladu s tímto zákonem uveřejní poskytovatel, a to nejpozději do 30 dnů od uzavření smlouvy. Toto ujednání však nebrání tomu, aby smlouvu zveřejnil i smluvní partner poskytovatele. Po uveřejnění v registru smluv obdrží smluvní partner poskytovatele do datové schránky, anebo v případě neexistence datové schránky e-mailem, potvrzení od správce registru smluv. Potvrzení obsahuje metadata a je ve formátu .pdf, označeno uznávanou elektronickou značkou a opatřeno kvalifikovaným časovým razítkem. Smluvní strany se dohodly, že smluvní partner poskytovatele nebude, kromě potvrzení

o uveřejnění smlouvy v registru smluv od správce registru smluv, nijak dále o této skutečnosti informován.

8. Za podmínky, že tato smlouva podléhá uveřejnění v registru smluv, smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla uvedena v přehledu nazvaném „Přehled smluv“ vedeném poskytovatelem, který obsahuje údaje o smluvní straně, datum uzavření smlouvy, předmětu smlouvy a výši plnění. Smluvní strany výslovně souhlasí, že tato smlouva může být bez jakéhokoliv omezení zveřejněna na oficiálních webových stránkách poskytovatele, na úřední desce poskytovatele, tak i v registru smluv, a to včetně všech případných příloh a dodatků. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez jakýchkoliv dalších podmínek. Osobní údaje umožňující jednoznačnou identifikaci fyzické osoby jako smluvní strany budou anonymizovány.
9. Smluvní strany prohlašují, že tato smlouva byla sepsána na základě pravdivých údajů, podle jejich svobodné a vážné vůle, a na důkaz toho připojují své vlastnoruční podpisy.
10. Všechny formuláře nezbytné k vyúčtování poskytnuté dotace jsou k dispozici na www.mukolin.cz – Město a úřad – Radnice – Odbory MěÚ – Odbor cestovního ruchu, kultury a sportu – Dotace ([Dotace – sport, kultura a školství: Město Kolín](#)) nebo na Portálu občana města Kolína, příp. v tištěné podobě na Odboru cestovního ruchu, kultury a sportu Městského úřadu Kolín.

Doložka dle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů

Rozhodnuto orgánem obce: Rada města Kolína

Datum jednání a číslo usnesení: 13. 4. 2026 usnesení č. 8424/136/RM/2026

Za poskytovatele

Za příjemce

V Kolíně dne ____.

V Praze dne ____.

Digitálně podepsal Ing. Gabriela Malá
Datum: 17.04.2026 14:25:32 +02:00

Anna Marie
Vinařická
Digitálně podepsal
Anna Marie Vinařická
Datum: 2026.04.20
10:56:02 +02'00'

Ing. Gabriela Malá, MBA
vedoucí Odboru cestovního ruchu, kultury a sportu

Mgr. Anna Marie Vinařická
ředitelka